



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 3 września 2013 r.

Poz. 5486

UCHWAŁA NR XXX/440/13 RADY MIASTA PIEKARY ŚLĄSKIE

z dnia 29 sierpnia 2013 r.

w sprawie zmian budżetu miasta na 2013 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 i 10, art. 51 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r., poz. 594), art. 12 pkt 5 i art. 51 w związku z art. 92 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r., poz. 595), art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. nr 157 poz. 1240 z późn. zm.)

Rada Miasta Piekary Śląskie uchwała:

§ 1. Zmniejszyć dochody budżetu miasta na 2013 r. o kwotę per saldo **16.835,-zł** zgodnie z **tabelą nr 1 i 1a**, w tym dochody bieżące zmniejszyć o kwotę per saldo 16.835,-zł.

§ 2. Zmniejszyć wydatki budżetu miasta na 2013 r. o kwotę **997.959,-zł** zgodnie z **tabelą nr 2, 2a i 2b**, w tym:

- 1) wydatki bieżące zmniejszyć o kwotę 16.835,-zł,
- 2) wydatki majątkowe zmniejszyć o kwotę 981.124,-zł.

§ 3. Dokonać zmian w budżecie miasta na 2013 r. polegających na przeniesieniu wydatków zgodnie z **tabelą nr 2 i 2a**.

§ 4. Zmniejszyć planowany deficyt budżetu miasta na 2013 rok o kwotę **981.124,-zł**, który pierwotnie pokryty miał być przychodami pochodzącymi z zaciągniętych pożyczek.

§ 5. Zmniejszyć plan przychodów budżetu miasta na 2013 r. o kwotę **981.124,-zł** zgodnie z **tabelą nr 3**.

§ 6. Zmniejsza się limit dla zobowiązań z tytułu pożyczek o kwotę **981.124,-zł**, w tym zaciąganych w 2013 roku na zrównoważenie deficytu budżetu roku 2013 o kwotę 981.124,-zł.

§ 7. Dokonać zmian w planie dotacji udzielanych z budżetu miasta na 2013 r. zgodnie z **załącznikiem nr 1**.

§ 8. Dokonać zmian w planie dochodów rachunku dochodów jednostek budżetowych, o których mowa w art. 223 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych i wydatków nimi finansowanych na 2013 r. zgodnie z **załącznikiem nr 2**.

§ 9. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Piekary Śląskie.

§ 10. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Miasta
Piekary Śląskie

Krzysztof Seweryn

Tabela nr 1

Zmiany planu dochodów budżetu miasta na 2013 rok

Dział	Wyszczególnienie	Dochody ogółem	Dochody bieżące	Dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust 1 pkt 2 i 3	Dochody majątkowe	Dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust 1 pkt 2 i 3
1	2	3	4	5	6	7
	DOCHODY OGÓŁEM	-16 835	-16 835	-166 265	0	0
	wszystkie	-16 835	-16 835	-166 265	0	0
758	RÓŻNE ROZLICZENIA	149 430	149 430	0	0	0
	WPLATA ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z NIEWYKORZYSTANYCH W TERMINIE WYDATKÓW, KTÓRE NIE WYGASAJĄ Z UPŁYWEM ROKU BUDŻETOWEGO	149 430	149 430	0	0	0
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE	-191 350	-191 350	-191 350	0	0
	DOTACJE CELOWE W RAMACH PROGRAMÓW FINANSOWANYCH Z UDZIAŁEM ŚRODKÓW EUROPEJSKICH ORAZ ŚRODKÓW O KTÓRYCH MOWA W ART. 5 UST 1 PKT 3 ORAZ UST. 3 PKT 5 I 6 USTAWY, LUB PŁATNOŚCI W RAMACH BUDŻETU ŚRODKÓW EUROPEJSKICH	-191 350	-191 350	-191 350	0	0
900	GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	25 085	25 085	25 085	0	0
	DOTACJE CELOWE W RAMACH PROGRAMÓW FINANSOWANYCH Z UDZIAŁEM ŚRODKÓW EUROPEJSKICH ORAZ ŚRODKÓW O KTÓRYCH MOWA W ART. 5 UST 1 PKT 3 ORAZ UST. 3 PKT 5 I 6 USTAWY, LUB PŁATNOŚCI W RAMACH BUDŻETU ŚRODKÓW EUROPEJSKICH	25 085	25 085	25 085	0	0

Tabela nr 1a

Zmiany planu dochodów budżetu gminy na 2013 rok

Dział	Wyszczególnienie	Dochody ogółem	Dochody bieżące	Dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust 1 pkt 2 i 3	Dochody majątkowe	Dotacje i środki na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust 1 pkt 2 i 3
1	2	3	4	5	6	7
	DOCHODY OGÓŁEM	-16 835	-16 835	-166 265	0	0
	wszystkie	-16 835	-16 835	-166 265	0	0
758	RÓŻNE ROZLICZENIA	149 430	149 430	0	0	0
	WPLATA ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z NIEWYKORZYSTANYCH W TERMINIE WYDATKÓW, KTÓRE NIE WYGASAJĄ Z UPŁYWEM ROKU BUDŻETOWEGO	149 430	149 430	0	0	0
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE	-191 350	-191 350	-191 350	0	0
	DOTACJE CELOWE W RAMACH PROGRAMÓW FINANSOWANYCH Z UDZIAŁEM ŚRODKÓW EUROPEJSKICH ORAZ ŚRODKÓW O KTÓRYCH MOWA W ART. 5 UST 1 PKT 3 ORAZ UST. 3 PKT 5 I 6 USTAWY, LUB PŁATNOŚCI W RAMACH BUDŻETU ŚRODKÓW EUROPEJSKICH	-191 350	-191 350	-191 350	0	0
900	GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	25 085	25 085	25 085	0	0
	DOTACJE CELOWE W RAMACH PROGRAMÓW FINANSOWANYCH Z UDZIAŁEM ŚRODKÓW EUROPEJSKICH ORAZ ŚRODKÓW O KTÓRYCH MOWA W ART. 5 UST 1 PKT 3 ORAZ UST. 3 PKT 5 I 6 USTAWY, LUB PŁATNOŚCI W RAMACH BUDŻETU ŚRODKÓW EUROPEJSKICH	25 085	25 085	25 085	0	0

Tabela nr 2

Zmiany planu wydatków budżetu miasta na 2013 rok

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan na 2013 rok (zmiany +/-)	Wydatki bieżące	Wydatki bieżące			Dotacje na zadania bieżące	Świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wypląty z tytułu poręczeń i gwarancji	Obsługa długu	Wydatki majątkowe	Inwestycje i zakupy inwestycyjne	na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego
					Wydatki jednostek budżetowych	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		WYDATKI OGÓLEM	-997 959	-16 835	70 000	0	70 000	-80 000	10 000	-16 835	0	0	-981 124	-981 124	0	0
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	-20 000	-20 000	-20 000	0	-20 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	70005	GOSPODARKA GRUNTAMI I NIERUCHOMOŚCIAMI	-20 000	-20 000	-20 000	0	-20 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
710		DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	54 478	54 478	54 478	0	54 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	71004	PLANY ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO	54 478	54 478	54 478	0	54 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	80 000	80 000	80 000	0	80 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75075	PROMOCJA JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO	80 000	80 000	80 000	0	80 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
757		OBSŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO	-64 478	-64 478	-64 478	0	-64 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75702	OBSŁUGA PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH, KREDYTÓW I POŻYCZEK JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO	-64 478	-64 478	-64 478	0	-64 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	-133 835	-133 835	-10 000	0	-10 000	-107 000	0	-16 835	0	0	0	0	0	0
	80101	SZKOŁY PODSTAWOWE	-16 835	-16 835	0	0	0	0	0	-16 835	0	0	0	0	0	0
	80104	PRZEDSZKOLA	-107 000	-107 000	0	0	0	-107 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	80110	GIMNAZJA	-10 000	-10 000	-10 000	0	-10 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
852		POMOC SPOŁECZNA	30 000	30 000	30 000	0	30 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	85202	DOMY POMOCY SPOŁECZNEJ	30 000	30 000	30 000	0	30 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan na 2013 rok (zmiany +/-)	Wydatki bieżące	Wydatki			Dotacje na zadania bieżące	Świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	Obsługa długu	Wydatki majątkowe	Inwestycje i zakupy inwestycyjne	na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego
					Wydatki jednostek budżetowych	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	-981 124	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-981 124	-981 124	0	0
	90005	OCHRONA POWIETRZA ATMOSFERYCZNEGO I KLIMATU	-981 124	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-981 124	-981 124	0	0
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	27 000	27 000	0	0	0	27 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	92109	DOMY I OŚRODKI KULTURY, ŚWIETLICE I KLUBY	27 000	27 000	0	0	0	27 000	0	0	0	0	0	0	0	0
926		KULTURA FIZYCZNA	10 000	10 000	0	0	0	0	10 000	0	0	0	0	0	0	0
	92605	ZADANIA W ZAKRESIE KULTURY FIZYCZNEJ	10 000	10 000	0	0	0	0	10 000	0	0	0	0	0	0	0

Tabela nr 2a

Zmiany planu wydatków budżetu gminy na 2013 rok

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan na 2013 rok (zmiany +/-)	Wydatki bieżące	Wydatki bieżące			Dotacje na zadania bieżące	Świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wypląty z tytułu poręczeń i gwarancji	Obsługa długu	Wydatki majątkowe	Inwestycje i zakupy inwestycyjne	na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego
					Wydatki jednostek budżetowych	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		WYDATKI OGÓLEM	-1 027 959	-46 835	40 000	0	40 000	-80 000	10 000	-16 835	0	0	-981 124	-981 124	0	0
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	-20 000	-20 000	-20 000	0	-20 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	70005	GOSPODARKA GRUNTAMI I NIERUCHOMOŚCIAMI	-20 000	-20 000	-20 000	0	-20 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
710		DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	54 478	54 478	54 478	0	54 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	71004	PLANY ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO	54 478	54 478	54 478	0	54 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	80 000	80 000	80 000	0	80 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75075	PROMOCJA JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO	80 000	80 000	80 000	0	80 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
757		OBSŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO	-64 478	-64 478	-64 478	0	-64 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75702	OBSŁUGA PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH, KREDYTÓW I POŻYCZEK JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO	-64 478	-64 478	-64 478	0	-64 478	0	0	0	0	0	0	0	0	0
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	-133 835	-133 835	-10 000	0	-10 000	-107 000	0	-16 835	0	0	0	0	0	0
	80101	SZKOŁY PODSTAWOWE	-16 835	-16 835	0	0	0	0	0	-16 835	0	0	0	0	0	0
	80104	PRZEDSZKOLA	-107 000	-107 000	0	0	0	-107 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	80110	GIMNAZJA	-10 000	-10 000	-10 000	0	-10 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	-981 124	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-981 124	-981 124	0	0
	90005	OCHRONA POWIETRZA ATMOSFERYCZNEGO I KLIMATU	-981 124	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-981 124	-981 124	0	0

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan na 2013 rok (zmiany +/-)	Wydatki bieżące	Wydatki bieżące			Dotacje na zadania bieżące	Świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	Obsługa długu	Wydatki majątkowe	Inwestycje i zakupy inwestycyjne	na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego
					Wydatki jednostek budżetowych	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	27 000	27 000	0	0	0	27 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	92109	DOMY I OŚRODKI KULTURY, ŚWIETLICE I KLUBY	27 000	27 000	0	0	0	27 000	0	0	0	0	0	0	0	0
926		KULTURA FIZYCZNA	10 000	10 000	0	0	0	0	10 000	0	0	0	0	0	0	0
	92605	ZADANIA W ZAKRESIE KULTURY FIZYCZNEJ	10 000	10 000	0	0	0	0	10 000	0	0	0	0	0	0	0

Tabela nr 2b

Zmiany planu wydatków budżetu powiatu na 2013 rok

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan na 2013 rok (zmiany +/-)	Wydatki bieżące	Wydatki bieżące			Dotacje na zadania bieżące	Świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wyplaty z tytułu poręczeń i gwarancji	Obsługa długu	Wydatki majątkowe	Inwestycje i zakupy inwestycyjne	na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego
					Wydatki jednostek budżetowych	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		WYDATKI OGÓLEM	30 000	30 000	30 000	0	30 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
852		POMOC SPOŁECZNA	30 000	30 000	30 000	0	30 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	85202	DOMY POMOCY SPOŁECZNEJ	30 000	30 000	30 000	0	30 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Tabela 3

Zmiany planu przychodów i rozchodów na 2013 rok

w zł

§	Nazwa	Przychody	Rozchody
1	2	3	4
952	PRZYCHODY Z ZACIĄGNIĘTYCH POŻYCZEK I KREDYTÓW NA RYNKU KRAJOWYM	-981 124	
	RAZEM	-981 124	0

**Załącznik nr 1
do Uchwały nr XXX/440/13
Rady Miasta Piekary Śląskie
z dnia 29 sierpnia 2013 r.**

Zmiany w planowanych kwotach dotacji udzielanych z budżetu miasta na 2013 rok

(w złotych)

Wyszczególnienie	Dział	Plan		z tego:					
		Zmniejszenia	Zwiększenia	podmiotowe		przedmiotowe		celowe	
				Zmniejszenia	Zwiększenia	Zmniejszenia	Zwiększenia	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Jednostki sektora finansów publicznych		0	27 000	0	0	0	0	0	27 000
Gminne instytucje kultury:		0	27 000	0	0	0	0	0	27 000
Dzielnicowy Dom Kultury	921	0	27 000	0		0	0	0	27 000
Jednostki spoza sektora finansów publicznych		1 088 124	0	107 000	0	0	0	981 124	0
Działające na terenie miasta niepubliczne jednostki systemu oświaty	801	107 000	0	107 000		0	0	0	0
Inne jednostki spoza sektora finansów publicznych	921	981 124	0			0	0	981 124	0

Załącznik nr 2
do Uchwały nr XXX/440/13
Rady Miasta Piekary Śląskie
z dnia 29 sierpnia 2013 r.

**Zmiany w planie dochodów rachunku dochodów jednostek, o których mowa w art. 223 ust.1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych
oraz wydatków nimi finansowanych na 2013 rok**

(w złotych)

Dział	Rozdział	Nazwa jednostki	Stan środków pieniężnych na początek roku		Dochody		Wydatki		Stan środków pieniężnych na koniec roku	
			Zmniejszenia	Zwiększenia	Zmniejszenia	Zwiększenia	Zmniejszenia	Zwiększenia	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
801	80110	Miejskie Gimnazjum nr 4				4 800		4 800		
801	80120	I Liceum Ogólnokształcące im. Króla Jana III Sobieskiego				25 000		25 000		
854	85407	Młodzieżowy Dom Kultury nr 1				3 000		3 000		
RAZEM			0	0	0	32 800	0	32 800	0	0